



КОРОТКИЙ ПОСІБНИК

# ПОРТАТИВНА BLUETOOTH КОЛОНКА

УКРАЇНСЬКА

МОДЕЛІ  
PL5/PL5W

Додаток для керування



Android



iOS

[www.lg.com](http://www.lg.com)



MFL71484187

Copyright © 2020-2021 LG Electronics Inc.  
Усі права захищено.

2007\_Rev02



# Стан СД-індикатора заряджання

повністю заряджений : Зелений → Вилк / зарядка : Червоний

Стан СД-індикатора заряду акумулятора

Зелений :  $\geq 70\%$  / Бурштиновий :  $> 10\%$

⚠ Миготіння червоним кольором означає, що необхідно зарядити акумулятор.

Адаптер змінного струму (не входить у комплект)



|                         |                                                                                                                                              |
|-------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Живлення                | Вмикання/вимикання живлення ..... Натиснути <b>⏻</b>                                                                                         |
| Акумулятор              | Перевірити заряд акумулятора ..... Утримуйте <b>⏻</b> протягом 2 секунд                                                                      |
| Bluetooth               | Щоб установити сполучення з вашим мобільним пристроєм, у списку пристроїв оберіть <b>LG-PL5(xx)</b> . (Світлодіод Bluetooth: миготить → ВКЛ) |
|                         | Готовий до сполучення ..... Утримуйте <b>⌘</b> протягом 2 секунд                                                                             |
| Управління відтворенням | Відтворення / пауза ..... Натиснути <b>⏮</b>                                                                                                 |
|                         | Перехід вперед ..... Натиснути <b>⏮ X 2</b>                                                                                                  |
|                         | Перехід назад ..... Натиснути <b>⏮ X 3</b>                                                                                                   |
| Гарнітура               | Прийняти / Роз'єднати ..... Натиснути <b>⏮</b>                                                                                               |
| Гучність                | Контроль гучності ..... Натиснути <b>—</b> або <b>+</b>                                                                                      |

|                   |                                                                                                                                                                                         |
|-------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Голосова команда  | Використовуйте голосову команду вашого смарт-пристрою<br>..... Утримуйте <b>HI</b> протягом 2 секунд                                                                                    |
| Індикатор настрою | Вечірка → Вода → Ліс → [JellyBean (налаштування)] → Вимк<br>..... Натисніть <b>&amp;</b><br>ⓘ Щоб увімкнути опцію JellyBean, здійсніть налаштування за допомогою застосунку "LG XBOOM". |
| Звуковий ефект    | (○ (Вимк.): За умовчанням / ● (Увімк.): SOUND BOOST)<br>..... Натисніть кнопку <b>SOUND BOOST</b> .                                                                                     |
| Режим Dual Mode   | Натисніть кнопку <b>DUAL</b> на кожному динаміку.<br>(Світлодіод Dual Mode: блимає → ON)                                                                                                |
| Режим Multi Mode  | Натисніть кнопку <b>MULTI</b> на кожному динаміку, щоб вибрати MAIN або OTHER.                                                                                                          |

#### Підключення декількох телефонів



#### Режим Dual Mode



#### Режим Multi Mode



## Технічні характеристики

### Джерело живлення:

- 5 В  2 А

(Адаптер змінного струму)

- Вбудована перезаряджувана  
акумуляторна батарея

### Споживана потужність:

- Див. основну мітку.

### Розміри (Ш x В x Г):

- Прибл. 201 мм X 79 мм X 79 мм

**Робоча температура:** від 5 °С до 35 °С

**Робочий діапазон відносної**

**вологості:** від 5 % до 60 %

**Захист від вологи :** IPX5

- Ступінь захисту від струменів води.

**Тривалість роботи від акумулятора:**

-прибл. 18 годин

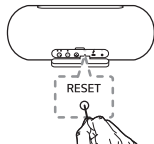
(Залежить від рівня гучності та  
аудіоконтенту.)

- Дизайн і технічні  
характеристики можуть бути  
змінені без попереднього  
повідомлення.

Щоб отримати більш детальну інформацію,  
завантажте посібник користувача. <http://www.lg.com>

## Важлива примітка

- Перед першим використанням повністю зарядіть пристрій.
- З даним пристроєм рекомендується використовувати адаптер на 5 В змінного струму (не менше 2 А).
- Щоб використовувати інші функції, завантажте на свій Bluetooth-пристрій програму «LG XBOOM».
- **Скидання**  
У разі несправності динаміка натисніть кнопку **RESET**.



## Заходи безпеки

**УВАГА:** для запобігання ураженню електричним струмом, не слід відкривати корпус (або задню панель). Усередині приладу немає деталей, що підлягають обслуговуванню користувачем. Для проведення обслуговування приладу звертайтеся до кваліфікованих спеціалістів.



Символ із зображенням блискавки зі стрілкою в рівносторонньому трикутнику призначений для попередження

користувача про наявність у корпусі приладу неізольованих деталей, що перебувають під високою напругою, величина якої достатня, щоб становити ризик ураження електричним струмом.



Знак оклику в рівносторонньому трикутнику призначений для того, щоб попередити користувача про наявність

важливих вказівок по експлуатації й обслуговуванню в документації з комплекту пристрою.

## ЗАСТЕРЕЖЕННЯ:

- Для запобігання пожежі або ураженню електричним струмом, не допускайте потрапляння на пристрій дощу або вологи.
- Не встановлюйте пристрій у замкнутому просторі, наприклад, на полиці між книжок та т.п.
- У системі містяться магніти, які можуть спричинити призвести до порушення роботи деяких пристроїв (магнітні карти, кардіостимулятори тощо).

## УВАГА:

- Не затуляйте вентиляційні отвори. Установлюйте пристрій згідно вказівок виробника. Отвори і прорізи в корпусі призначені для вентиляції, необхідної для надійної роботи пристрою та для захисту від перегріву. Не ставте пристрій на ліжку, диван, ковдру та подібну поверхню, де вентиляційні отвори можуть бути заблоковані. Пристрій можна встановлювати на книжкову полицю або на стелаж тільки за умови забезпечення належної вентиляції і дотримання інструкцій виробника. Забороняється розташовувати на приладі джерела відкритого полум'я, такі як запалені свічки тощо.

- Не допускайте потрапляння вологи (водяних крапель або бриз) на пристрій, і не ставте на пристрій предмети, заповнені рідиною, наприклад, вази.
- Забороняється розташовувати на приладі джерела відкритого полум'я, такі як запалені свічки та т.п.
- З даним пристроєм рекомендується використовувати адаптер на 5 В змінного струму (не менше 2 А). Якщо не використовується рекомендований адаптер, заряджання не буде здійснюватися або його тривалість може бути іншою.
- Для уникнення пожежі або ураження електричним струмом, не відкривайте корпус системи. Звертайтеся лише до кваліфікованих спеціалістів.
- Не залишайте систему біля обігрівальних приладів, під прямим сонячним промінням та в місцях, де вона може піддаватися дії вологи або механічних ударів.
- Для відключення від електромережі використовуйтеся вилка електроживлення. До вилки електроживлення повинен бути забезпечений легкий доступ на випадок аварійної ситуації.
- Для чищення виробу використовуйте м'яку суху тканину. Якщо поверхні сильно забруднені, очистіть їх м'якою тканиною, злегка зволоженою в слабкому миючому розчині. Не застосовуйте сильні розчинники, такі як спирт, бензин або ацетон, оскільки вони можуть пошкодити поверхню приладу.
- Забороняється використовувати біля виробу легкі рідини, такі як отрута для комах. Сильний тиск при протиранні може зіпсувати поверхню. Не залишайте надовго гумові або пластикові предмети в контакт з приладом.
- Не розташовуйте систему над подушкою безпеки у транспортному засобі. При розгортанні подушки система може нанести травми. Для використання в автомобілі система повинна бути закріплена.
- Не користуйтеся функцією гучного зв'язку під час керування автомобілем.
- Не розташовуйте систему у небезпечних місцях, таких як високі полиці. Вона може впасти через вібрацію, спричинену звуковими коливаннями.
- Не користуйтеся поруч із даним виробом високовольтними приладами (наприклад, електричними мухобійками). Це може призвести до неправильної роботи виробу через електричний удар.

**БУДЬТЕ ОБЕРЕЖНІ при використанні цього виробу в умовах низької вологості**

- У середовищі з низькою вологістю можливе виникнення статичної електрики.
- Перед використанням рекомендується торкнутися цього виробу будь-яким металевим предметом, що проводить електричний струм.

**ЗАУВАЖЕННЯ:** Інформація про знаки безпеки, зокрема відомості про вибір і параметри живлення, міститься на заводській табличці, розташованій на нижній або будь-якій іншій стороні виробу.

**Для моделей, в яких застосовується акумулятор**

Даний прилад обладнаний портативною батареєю або акумулятором.

**УВАГА:** При заміні батареї елементом живлення неправильного типу існує ризик виникнення пожежі або вибуху.

**Як безпечно витягти батареї або акумулятор з обладнання:** Щоб видалити старі батареї або акумулятор, виконайте кроки збірки в зворотному порядку. Щоб запобігти забрудненню навколишнього середовища і потенційній загрозі для здоров'я людини та / або тварин, старі батареї або акумулятор повинні бути поміщені у відповідний контейнер в призначених точках збору. Не викидайте батареї та акумулятор разом з іншими відходами. Рекомендується використовувати батареї та акумулятори місцевого виробництва, які легко обміняти на нові (можуть бути недоступні у вашому регіоні). Не допускається піддавати батарею або акумулятор впливу тепла, наприклад дії прямих сонячних променів, вогню або інших подібних джерел.

**Обмеження України на наявність небезпечних речовин**

Устаткування відповідає вимогам технічного регламенту щодо обмеженого використання небезпечних речовин в електричному і електронному обладнанні.

### Декларація відповідності

справжнім LG Electronics  
заявляє, що тип радіобладнання  
ПОРТАТИВНА BLUETOOTH  
КОЛОНКА відповідає Технічному  
регламенту радіобладнання;  
повний текст декларації про  
відповідність доступний на веб-  
сайті за такою адресою:

[http://www.lg.com/global/support/  
cedoc/cedoc#](http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#)

---

Технічні характеристики  
бездротового модуля (WB1NP9)

---

#### BT

| Частотний<br>діапазон | Потужність<br>на виході<br>(максимальна) |
|-----------------------|------------------------------------------|
| 2402 - 2480 МГц       | 13 дБм                                   |

### Декларація відповідності



Цим компанія LG Electronics заявляє,  
що радіобладнання типу  
ПОРТАТИВНА BLUETOOTH  
КОЛОНКА відповідає вимогам  
Директиви 2014/53/ЄС. Повний текст  
декларації відповідності ЄС  
доступний за інтернет-адресою:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

### Для моделей з вбудованою батареєю

Не зберігати та не транспортувати при тисках нижче 11,6 кПа та на висоті вище 15 000 м над рівнем моря.

- Заміна батареї неправильного типу може призвести до відміни гарантії (наприклад, у випадку деяких типів літєвих батарей);
- Утилізація батареї у вогні або гарячій печі або механічним способом подрібнення або різання батареї може призвести до вибуху;
- Зберігання батареї за надзвичайно високих температур навколишнього середовища може призвести до вибуху або витoku займистої рідини або газу; та
- Вплив на батарею надзвичайно низького тиску повітря може призвести до вибуху або витoku займистої рідини або газу.

### Позначення

|                                                                                   |                               |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| ~                                                                                 | Означає змінний струм (AC).   |
| ==                                                                                | Означає постійний струм (DC). |
|  | Означає обладнання класу II.  |
|  | Означає режим очікування.     |
| I                                                                                 | Означає «УВІМК.» (живлення).  |
|  | Означає небезпечну напругу.   |

### **Призначення**

#### **<Для аудіопристрою>**

Цей пристрій призначений для відтворення аудіо і звукової інформації.

Цей пристрій призначений для побутового використання. Забороняється використання пристрою в комерційних цілях та не за призначенням.

#### **<Для відеопристрою>**

Цей пристрій призначений для відтворення текстової і графічної інформації.

Цей пристрій призначений для побутового використання. Забороняється використання пристрою в комерційних цілях та не за призначенням.

### **Правила транспортування та зберігання**

1. Пристрій повинен транспортуватися і зберігатися строго відповідно до маркування на упаковці.
2. При транспортуванні і зберіганні категорично не допускається падіння і будь-які механічні дії на упакований пристрій.

3. Перевозити пристрій необхідно таким чином, щоб ліва або права сторони були орієнтовані по напрямку руху (використовується для упаковок, розрахованих на вертикальне транспортування).
4. При транспортуванні і зберіганні необхідно дотримуватися обмеження за кількістю ярусів в штабелі, відповідно до маркуванням на упаковці.
5. При транспортуванні і зберіганні необхідно захищати упакований пристрій від впливу вологи.
6. Пристрій необхідно переносити в горизонтальному або вертикальному положенні, згідно з маркуванням і/або розташуванню ручок на упаковці.
7. Пристрої зберігають в упакованому вигляді в темних, сухих, чистих, добре вентильованих приміщеннях, ізольованих від місць зберігання кислот і лугів.

### **Реалізація**

- Продаж продукції здійснюється відповідно до правил, встановлених чинним законодавством країни, на території якої вона реалізується.

### **Утилізація старого обладнання**

1. Старі електричні вироби можуть містити небезпечні речовини, тому правильна утилізація старого обладнання допоможе запобігти можливим негативним наслідкам для навколишнього середовища і здоров'я людини.
2. Ви можете віднести свій прилад в магазин, де він був придбаний, або зв'язатися з органами місцевого самоврядування для отримання детальної інформації про найближчий пункт прийому відходів електричного та електронного обладнання (WEEE).

- Інформацію про місяць і рік виготовлення можна знайти на етикетці, яка знаходиться на задній панелі пристрою, в такому форматі: MM/YYYY, де MM - місяць, YYYY - рік виготовлення.
- Інформацію по сертифікації наших приладів, дані про номер сертифіката та строк його дії, Ви можете отримати зателефонувавши до Служби підтримки клієнтів LG за безкоштовним телефоном.

